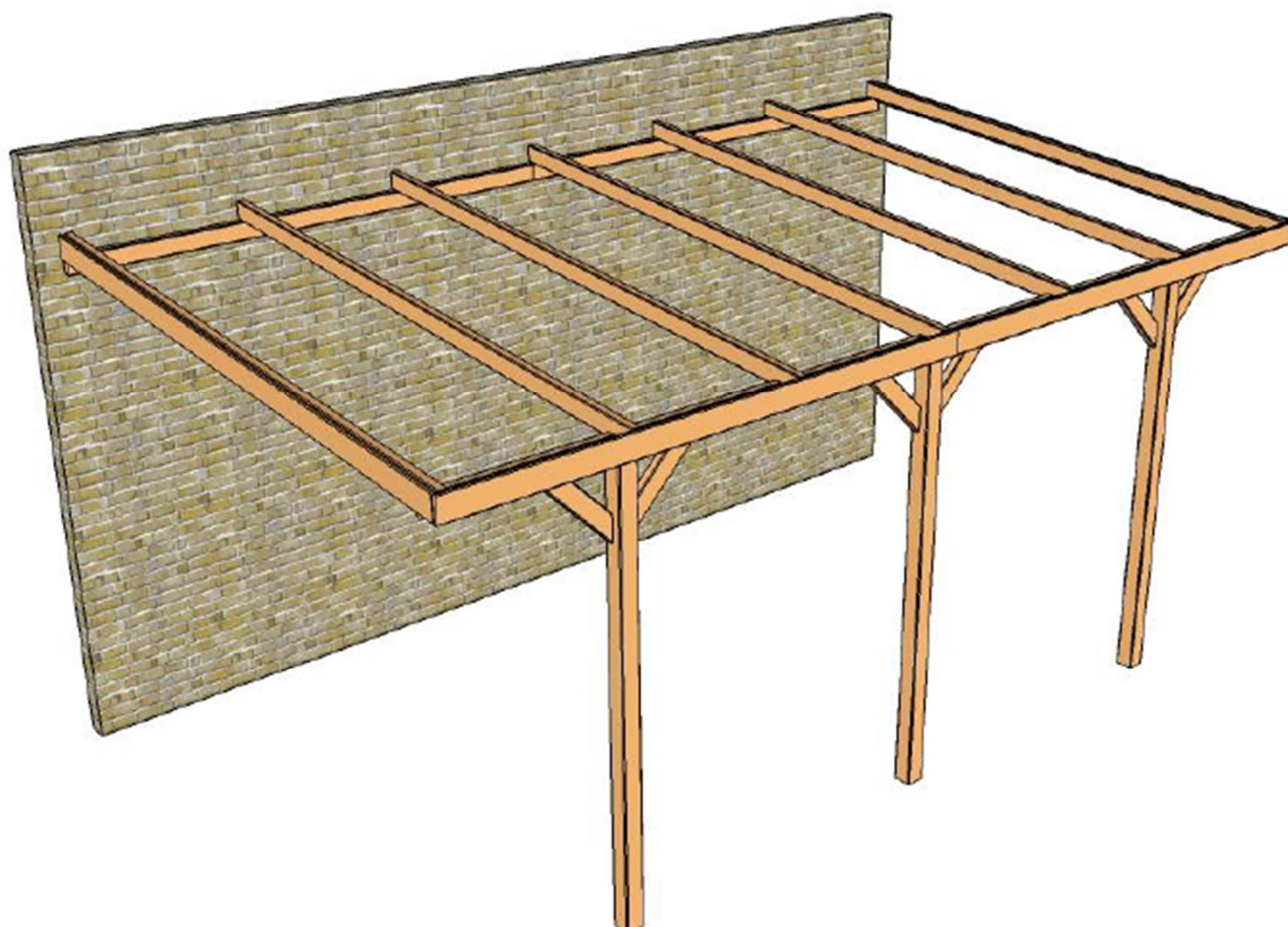


# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Ref.002148



maDeiRa

## PRECAUCIONES

ES

El material utilizado es un producto natural que varía según las condiciones climáticas y según su exposición. Es probable que se hinche un poco durante los períodos de invierno y que se retraiga en períodos secos. Estas variaciones dimensionales son completamente normales y no afectan la resistencia, estabilidad y funcionalidad del producto.

**La madera utilizada ha sido tratada con autoclave. No hay necesidad de tratamiento adicional. Si desea pintar su producto, puede usar barniz o una pintura.**

Los especialistas en su tienda lo asesorarán en la elección del producto o productos apropiados.

## CONDICIONES DE GARANTÍA

**Condiciones de garantía:** La garantía es válida a partir del día de la compra. Para cualquier reclamación se debe presentar el justificante con la fecha de compra. Nuestros productos tienen dos años de garantía en cuanto a defectos de producción. Son aceptables las características especiales de la madera como por ejemplo: anillos en la madera, decoloraciones, simples grietas, grietas como resultado de secado, anillos de madera despegados, burbujas de resina, todo tipo de cambios naturales en la madera; siempre que no influyan en la calidad del producto, y permitan su montaje. En caso de construcciones pliegue recordamos que todas las tablas tienen siempre un lado más bonito que es el que debe ser montado de cara al exterior de la casa (el lado interior puede tener pequeños defectos que son efecto del alisado de la corteza, fisuras, etc.). La garantía cubre todos los defectos de producción o de materiales y se limita a la reparación o cambio del elemento defectuoso. Los eventuales costes de montaje, desmontaje e impregnación no serán cubiertos. La garantía en ningún caso comprende reclamaciones o indemnizaciones. En caso de entregas a domicilio las reclamaciones referentes al estado de los productos entregados serán aceptadas exclusivamente en forma de correo certificado enviado en el transcurso de 48 horas a partir del momento de su entrega por el transportista (los datos del transportista se encuentran en la carta de carga). El vendedor no es responsable por los daños que sean resultado del almacenamiento o transporte realizado por el distribuidor. El vendedor no tiene la obligación de aceptar la devolución de un producto nuevo que se devuelva por motivos distintos a los que se encuentren en el marco de su responsabilidad. Si como excepción la recepción fuese aceptada, el cliente podrá ser cargado con los costes de la eventual reparación y transporte. Nunca se recibe el producto montado. En lo referente a productos de madera, recordamos que la madera es un material vivo que puede sufrir de manera natural ciertas deformaciones. Las reclamaciones referentes a deformaciones de los elementos deben ser acompañadas de fotos de estos elementos.

**Exclusiones de la garantía:** uso inapropiado del producto, uso del producto para fines comerciales, uso del producto de forma contraria a su fin, modificación de parte del producto o sus elementos, uso de piezas de repuesto no originales. La garantía no cubre defectos relacionados con el almacenamiento, montaje y/o insuficiente impregnación. La garantía no se aplica en caso de condiciones atmosféricas difíciles (viento > 100km/h y nieve > 20 cm). La garantía no se aplica en caso de defectos causados por la insuficiente nivelación de la base.

## CIMENTOS

Se debe igualar el terreno sobre el que se piensa montar el cobertizo para el coche. La superficie plana facilitará la realización de las etapas posteriores de la obra. Los postes deben ser anclados en la tierra (con la ayuda de soportes en forma de H) y poner hormigón cuando la construcción esté idealmente recta. Se aconseja preparar los cimientos con 50 cm de profundidad.

**Servicio Post Venta:** En cuanto a las piezas de repuesto póngase por favor en contacto con el distribuidor presentándole la hoja de control de calidad adjunta a la presente instrucción. Las solicitudes de servicio no serán consideradas sin los mencionados documentos.

**Mantenga la tarjeta de inspección de calidad adjunta a estas instrucciones de montaje. Es necesario para verificar la queja.**

## PRECAUTIONS

Le matériau utilisé est un produit naturel qui varie selon les conditions climatiques et en fonction de son exposition. Il est susceptible de gonfler légèrement pendant les périodes hivernales et de se rétracter en périodes sèches. Ces variations dimensionnelles sont tout à fait normales et ne remettent pas en cause la solidité, la stabilité et la fonctionnalité du produit.

**Le bois utilisé a été traité en autoclave. Il n'est pas nécessaire d'appliquer un traitement supplémentaire. Si vous souhaitez colorer votre carport, vous pouvez passer une lasure ou une peinture.**

Les spécialistes de votre magasin vous conseilleront dans le choix du ou des produits appropriés.

## CONDITIONS DE GARANTIE

La garantie est valable à partir de la date d'achat. Un justificatif de la date d'achat doit être fourni pour toute demande de garantie. Certaines particularités sont acceptables, comme: les noeuds et les bouchons dans le bois, décoloration, fentes droites, fentes de séchage car elles n'altèrent pas la qualité du produit, torsions et voilages si l'assemblage reste possible, noeuds non adhérents, poches de résine, toute évolution naturelle relative au matériau du bois. Pour les carports, veuillez noter que toutes les planches ont toujours une belle face qui doit être positionnée vers l'extérieur (la face cachée peut présenter certains défauts de rabotage, écorce, fentes, ...). Notre garantie couvre tout défaut de fabrication ou de matière et se limite à la réparation ou au remplacement de la pièce défectueuse. Les éventuels frais de pose, de dépose et de traitement ne sont pas pris en charge. La garantie n'implique en aucun cas une demande d'indemnités ou de dommages - intérêts. Pour les livraisons à domicile, les réclamations concernant l'état des marchandises livrées ne sont recevables que si elles sont formulées par écrit recommandé dans les 48h de leur arrivée auprès du transporteur concerné (coordonnées de celui-ci sur la lettre de voiture). Nous ne pouvons être tenus responsables d'un dommage lié au stockage ou au transport effectué par le revendeur ou le client en cas de livraison LDD. Nous ne sommes pas tenus de reprendre un matériel neuf qui nous serait retourné pour un motif ne relevant pas de notre responsabilité, si une reprise exceptionnelle était consentie, les frais éventuels de remise en état et des frais d'expédition pourraient

être facturés. Nous ne reprenons jamais un matériel monté. Pour les produits en bois, le bois étant un matériau vivant qui peut donner lieu de façon normale à de légères déformations, les demandes sur les éléments dits voilés, gondolés, devront strictement être accompagnées des photos des pièces.

**Exclusions de garantie :** Utilisation abusive du produit, utilisation du produit à des fins professionnelles, utilisation non adaptée à la fonction première du produit, modification de tout ou partie du produit ou de l'un de ses composants, utilisation de pièces de rechange qui ne seraient pas d'origine, utilisation du produit dans des « conditions non raisonnablement prévisibles d'utilisation ». La garantie ne couvre pas les défauts de stockage, de montage ainsi que l'insuffisance de traitement protecteur. La garantie ne s'applique pas dans le cas de fortes intempéries (vent > 100km/h et neige > 20 cm, grêles). La garantie ne s'applique pas en cas de défauts induits par une mauvaise planéité du sol.

## FONDACTIONS

Si possible, nivelez d'abord l'emplacement où vous souhaitez monter votre carport. Une surface plane facilitera les étapes de travail ultérieures.

Les poteaux devront être fixés au sol (à l'aide de supports en H en option) et bétonnés une fois que l'ensemble de la structure est totalement d'aplomb. Nous vous conseillons des fondations de 50 cm environ.

## CAUTION:

The product is made of natural wood. Its properties may vary depending on weather conditions and exposure method. During winter season, it may slightly expand and shrink during summer season. Such variations in dimensions are normal and do not affect the solidity, stability or functionality of the product. It is best to unwrap the elements 48 hours before assembly and store them in a roofed area so that the wood can adapt to the air humidity.

## Warranty terms:

The warranty is valid from the purchase date. Any warranty claims must be accompanied by the proof of purchase. Our products are covered with a two-year warranty for manufacturing defects. Some peculiar features, such as: growth rings, discoloring, straight gaps or gaps formed during drying are acceptable as they do not affect the quality of the product, wood bending, if the assembly is possible, non-adjacent rings, resin pockets and any natural wood qualities. In the case of overlapping structure, please remember that all boards always have one better looking side, which should face the outside of the shed (the other side can have slight defects due to planing, bark, cracking etc.). The warranty covers all defects in workmanship or material and is limited to repair or replacement of the defective part. Any possible costs of assembly, disassembly and impregnation are not covered. The warranty explicitly does not cover any claims or compensation. In the case of supply at an address of residence, any complaints concerning the condition of the goods supplied are accepted only in the form of a prepaid registered letter sent within 48 hours from the moment of supply of the product to a given carrier (details of the carrier are given in the shipping document). We assume no liability for any damage resulting from storage or transport on the distributor's part. We are not obliged to accept any new products returned for reasons outside the scope of our liability. If, as an exception, such products are accepted, the client may be charged with any possible costs of repair or transport. We never accept already assembled products. As far as wooden products are concerned, please remember that timber is a living material that may naturally deform. Any claims regarding deformed elements must be accompanied by photographs of such elements.

**Exclusion of warranty:** misuse of the product, use of the product for commercial purpose, use of the product contrary to its intended purpose, replacement of the whole or part of the product or its element, use of non-original replacement parts, use of the product in conditions contrary to its intended purpose. The warranty does not cover any defects related to the storage, assembly or insufficient impregnation. The warranty does not apply in the case of harsh weather conditions (wind > 100km/h and snow > 20 cm). The warranty is excluded in the case of defects caused by improper leveling of the surface.

## Foundations:

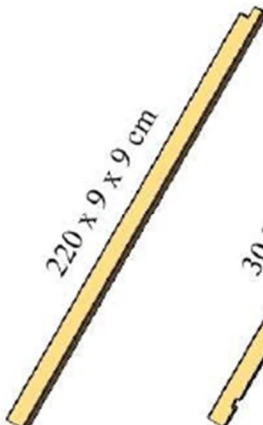
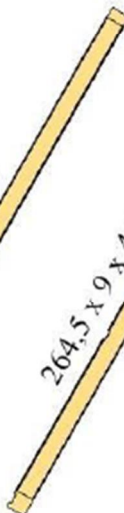
**Shelter:** Level the area where the shelter is to be placed. Flat, even surface will make work easier. Anchor the poles in the ground (using H-shaped anchor bolts) and pour concrete when the structure is perfectly straight. We recommend making foundations around 50 cm deep in the ground.

**Service:** For replacement parts, please contact the distributor and show the quality control sheet attached to this manual. Service requests will not be considered without the above mentioned documents.

**Please keep the quality control sheet attached to this assembly manual in a safe place. It is required for the purpose of complaint consideration.**

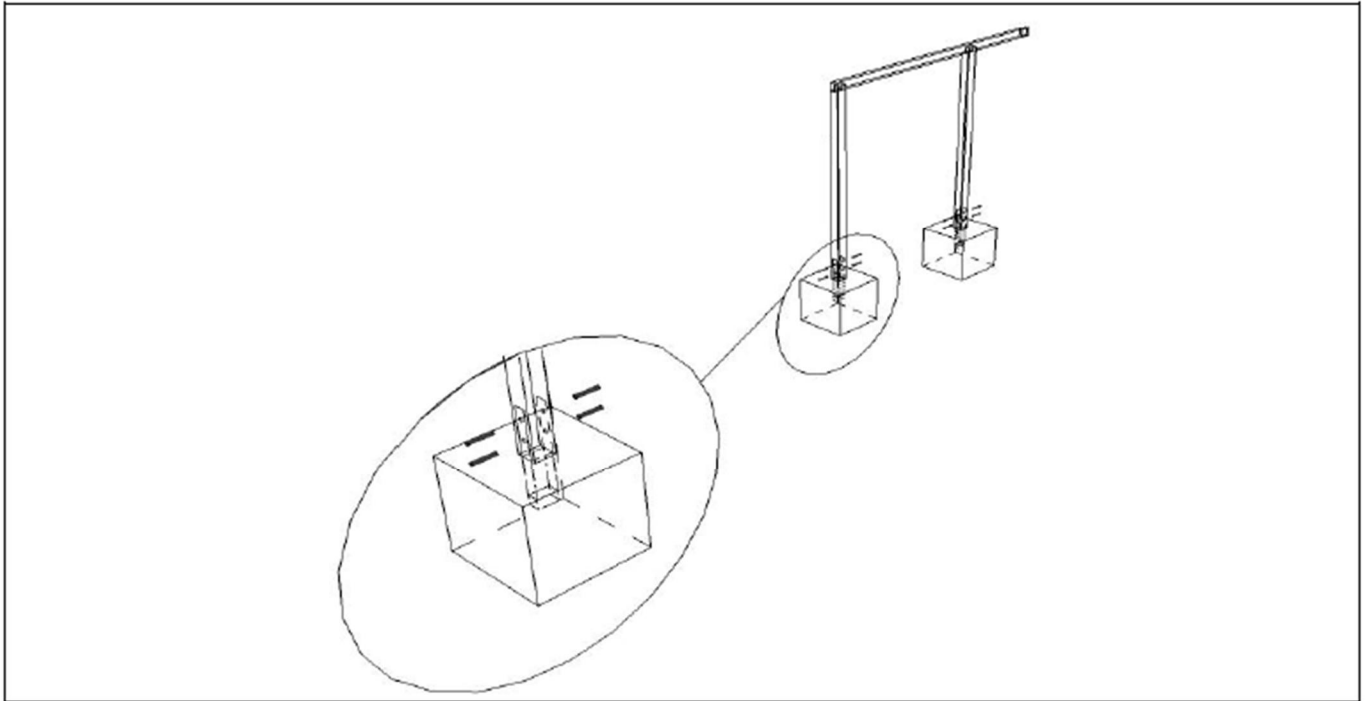
Find our tools & tips on [www.forest-style.com](http://www.forest-style.com)

# CARPORT

| CARPORT                                                                                                      |  |  |  |                                                                                                    |  |  |  |                                                                                     |  |  |  |                                                                                                             |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                         |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| <br><b>A</b> x 3pcs        |  |  |  |                                                                                                    |  |  |  |                                                                                     |  |  |  | <br><b>B</b> x 7pcs       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br><b>C</b> x 2pcs         |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br><b>D</b> x 2pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br><b>E</b> x 2pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br><b>F</b> x 2pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br><b>G</b> x 6pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| <br>I (Ø 5x100mm) x 12pcs |  |  |  |                                                                                                    |  |  |  |                                                                                     |  |  |  | <br>H (Ø 5x80mm) x 22pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | <br>C (Ø 4x40mm) x 28pcs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                         |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                           |  |  |  | <br>P (Perçage) |  |  |  |  |  |  |  |                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                         |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                                                                                                        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## 1. Instalación de postes



Coloque los 3 postes (piezas A) en un lado alineados. Esfere un cordón pasando por los 3 postes. El cable debe esfere horizontalmente a unos 10 cm del suelo.

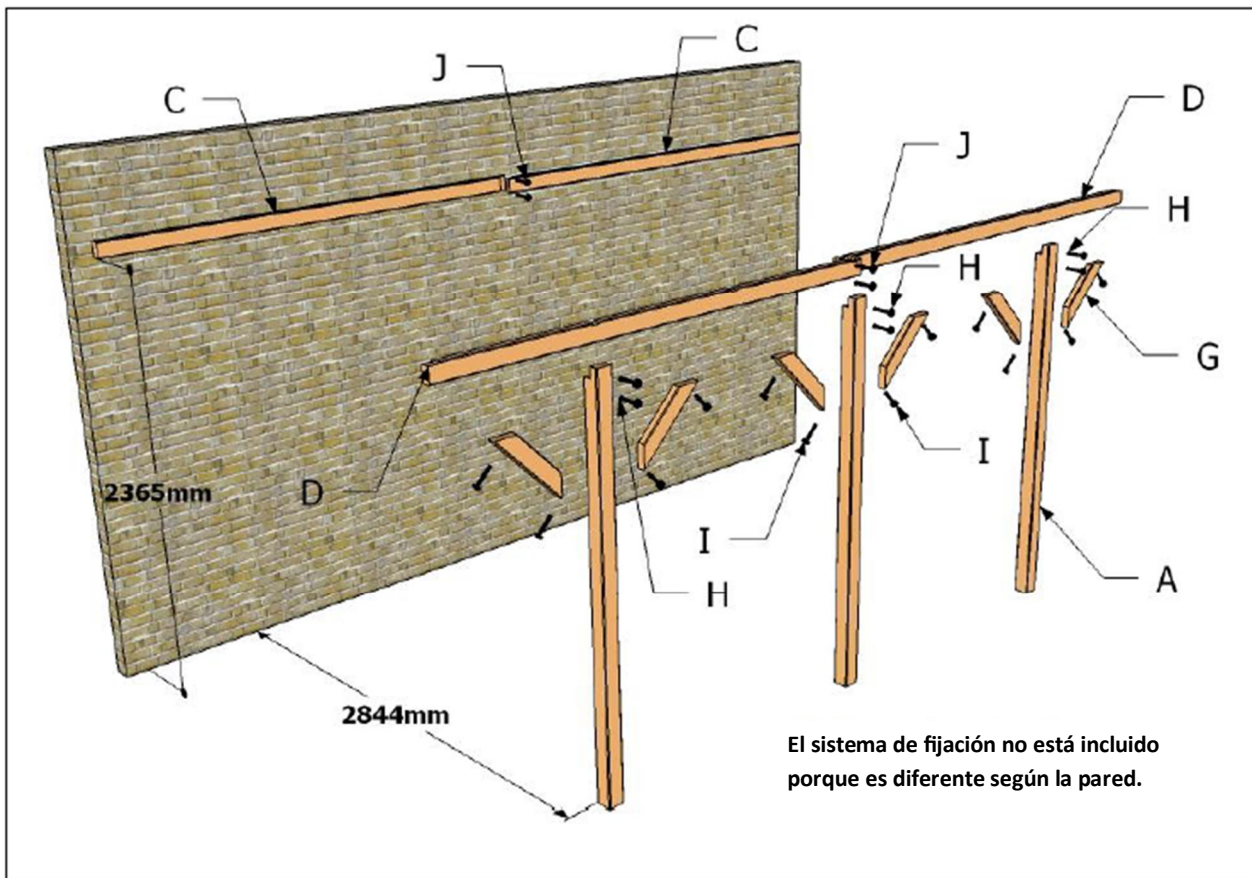
Para que todos los postes estén alineados, debe haber un espacio idéntico para cada uno de ellos entre el borde superior del poste y la cadena. La distancia entre cada poste debe ser equivalente.

También verifique la verticalidad de los postes.

Habrà que hacer lo mismo para el otro lado.

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## 2. Instalación de las vigas y caballetes



Ahora instale los rieles laterales en la pared (partes C). El sistema de fijación no está incluido porque es diferente según la pared.

Coloque las vigas exteriores (piezas D) en los postes de forma que los tableros entren en contacto en el medio de los postes.

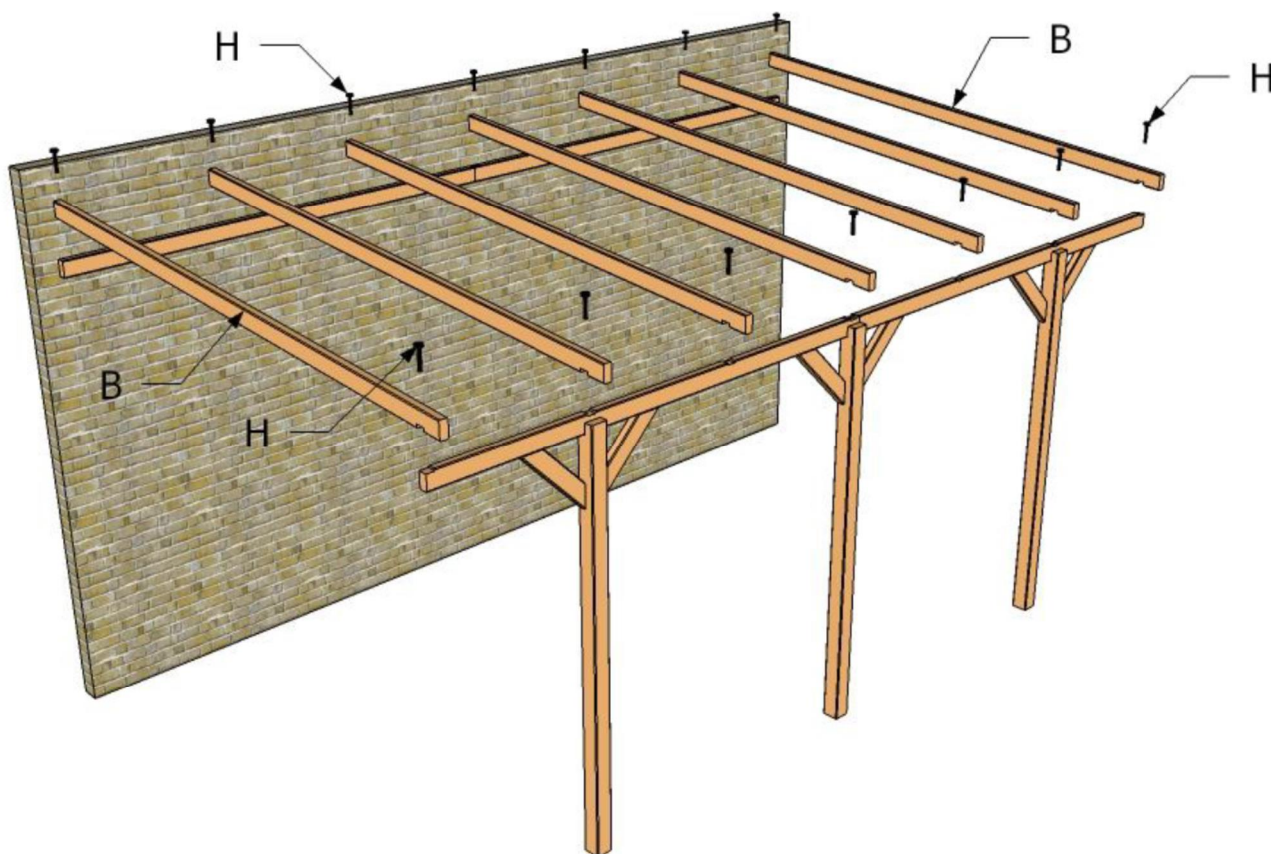
Asegure los miembros laterales con abrazaderas.

Verifique la horizontalidad de las partes.

Luego agregue los caballetes (piezas G), 2 en cada poste, para endurecer el marco.

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## 3. Instalación de los travesaños

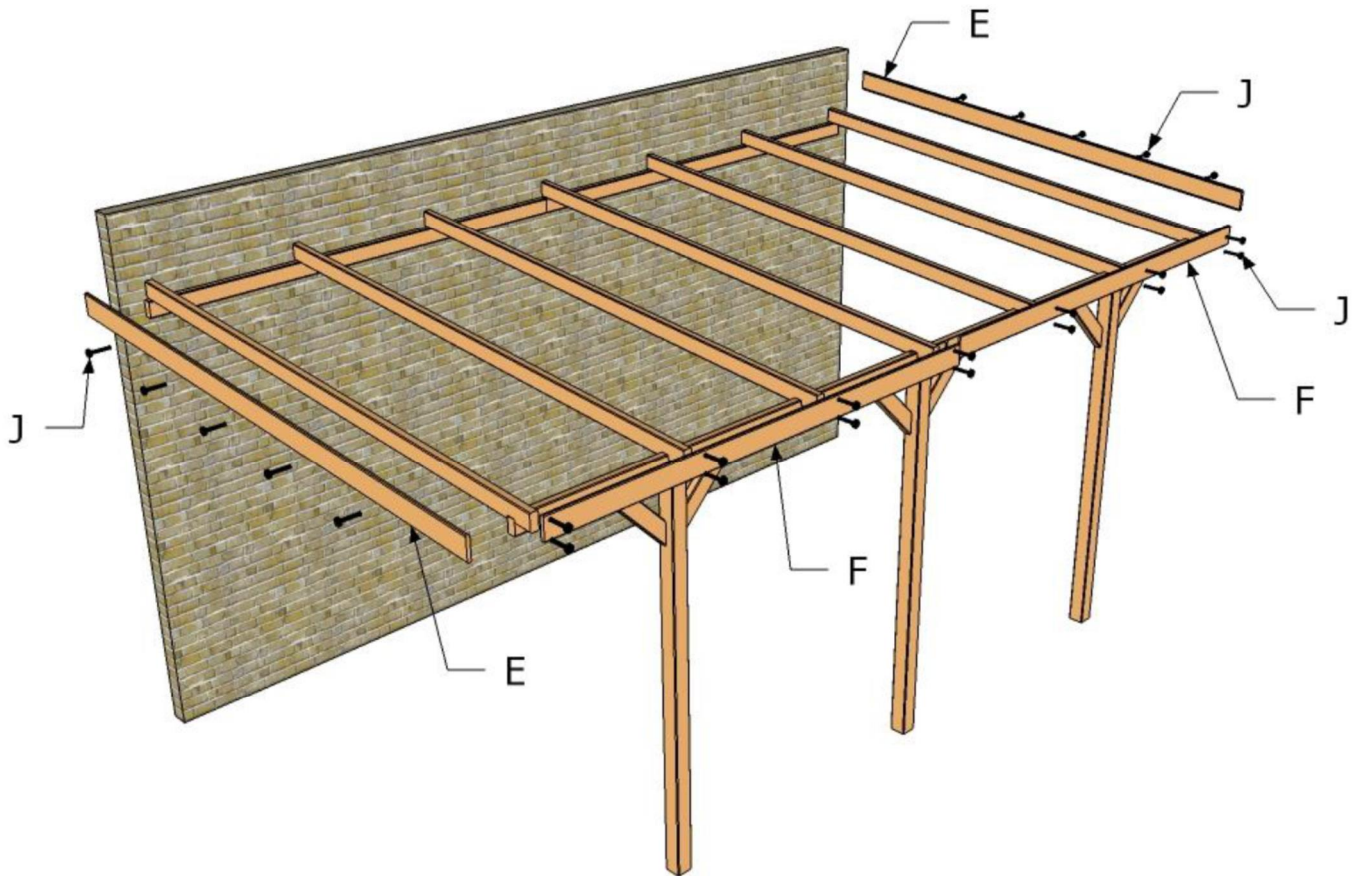


Ahora puede colocar los travesaños (piezas B).

Coloque cada miembro transversal con la muesca en el miembro transversal externo en el espacio provisto para los puentes y el otro extremo en el miembro transversal de la pared, luego fije cada miembro transversal con los tornillos H.

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## 4. Colocación de los tabloncillos del borde



Es momento de instalar los tabloncillos embellecedores del borde.

Los tabloncillos del lateral (partes E) y los tabloncillos de la cara frontal (partes F) con los tornillos J.

Esperamos que este producto le brinde una completa satisfacción.

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## Lista de piezas

| DESCRIPCIÓN               | DIMENSIONES<br>(MM) | Nº DE<br>PIEZAS | REFERENCIA | COD. NAV |
|---------------------------|---------------------|-----------------|------------|----------|
| Postes                    | 2200 x 90 x 90      | 3               | A          | S01653   |
| Travesaños                | 3008 x 90 x 45      | 7               | B          | S00072   |
| Viga de pared             | 2645 x 90 x 45      | 2               | C          | S01730   |
| Viga de exterior          | 2645 x 90 x 45      | 2               | D          | S01729   |
| Tablón de borde lateral   | 3010 x 120 x 20     | 2               | E          | S01615   |
| Tablón de borde delantero | 2665 x 120 x 20     | 2               | F          | S01546   |
| Caballetes                | 500 x 90 x 45       | 6               | G          | S00076   |
| Tornillos                 | Ø 5 x 80            | 22              | H          |          |
| Tornillos                 | Ø 5 x 100           | 12              | I          |          |
| Tornillos                 | Ø 4 x 40            | 28              | J          |          |
| Instrucciones de montaje  |                     | 1 folleto       |            |          |
| Vis                       |                     | 1 bolsa         |            |          |